

\*

Số 944-CV/TU

Điện Biên Phủ, ngày 25 tháng 02 năm 2022

V/v triển khai Công điện số 170/CĐ-TTg,  
ngày 23/02/2022 của TTgCP về tiêm vắc-xin  
và một số biện pháp đẩy mạnh PC dịch Covid-19

Kính gửi: - BCĐ Phòng, chống dịch Covid-19 thành phố và xã, phường,  
- UBND thành phố,  
- Ủy ban MTTQ, các phòng, ban, đoàn thể thành phố.

- - - - -

Ngày 25/02/2022, UBND tỉnh Điện Biên có Văn bản số 508/UBND-KGVX, về việc triển khai Công điện số 170/CĐ-TTg, ngày 23/02/2022 của Thủ tướng Chính phủ về tiêm vắc-xin và một số biện pháp đẩy mạnh phòng, chống dịch Covid-19, Thường trực Thành ủy yêu cầu:

Ban Chỉ đạo phòng, chống dịch Covid-19 thành phố và phường, xã; UBND thành phố; Ủy ban MTTQ, các phòng, ban, đoàn thể thành phố tiếp tục tập trung lãnh đạo, chỉ đạo, tổ chức thực hiện nghiêm, quyết liệt, hiệu quả Chiến dịch tiêm chủng vắc-xin phòng Covid-19; kiên trì các mục tiêu, yêu cầu, quan điểm, tư tưởng chỉ đạo, biện pháp, phương pháp phòng, chống dịch đã được Trung ương và Ban Chỉ đạo Tỉnh đề ra. Tuyệt đối không chủ quan, lơ là, mất cảnh giác và không hoang mang, lo sợ, mất bình tĩnh trong phòng, chống dịch Covid-19. Đồng thời, chủ động nghiên cứu và tổ chức thực hiện tốt các nội dung tại Văn bản số 508/UBND-KGVX, ngày 25/02/2022 của UBND Tỉnh Điện Biên (có bản sao Văn bản gửi kèm).

Nhận được Công văn này, yêu cầu Ban Chỉ đạo phòng chống dịch Covid-19 thành phố và phường, xã; UBND thành phố; cơ quan, đơn vị triển khai thực hiện./.

Nơi nhận:

- Như trên,
- Thường trực Thành ủy,
- Thường trực HĐND TP,
- Văn phòng HĐND - UBND thành phố,
- Lưu VP Thành ủy.

T/M BAN THƯỜNG VỤ  
BÍ THƯ  
  
Hà Quang Trung

Ký: Ông Trung, Ông Thủy  
Các Ban Xây dựng Đảng.



Ký bởi Ủy ban nhân dân tỉnh Điện Biên  
TP.Điện Biên - Tỉnh Điện Biên

**ỦY BAN NHÂN DÂN  
TỈNH ĐIỆN BIÊN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 508 /UBND-KGVX  
V/v triển khai Công điện số  
170/CĐ-TTg ngày 23/02/2022  
của Thủ tướng Chính phủ.

Điện Biên, ngày 25 tháng 02 năm 2022

**LÀNH ỦY ĐIỆN BIÊN PHỦ**

Số: .....1719.....  
Ngày: 25/2/2022.....  
uyên: .....  
và ký hiệu HS: .....

Kính gửi:

- Các sở, ban, ngành tỉnh, các Tổ chức Chính trị - Xã hội tỉnh;
- Ban Chỉ đạo phòng, chống dịch COVID-19 các huyện, thị xã, thành phố;
- UBND các huyện, thị xã, thành phố.

Thực hiện Công điện số 170/CĐ-TTg ngày 23/02/2022 của Thủ tướng Chính phủ về việc tiêm vắc xin và một số biện pháp đẩy mạnh phòng, chống dịch COVID-19 (có Công điện kèm theo), UBND tỉnh có ý kiến như sau:

**1. Các sở, ban, ngành tỉnh, các Tổ chức Chính trị - Xã hội tỉnh; Ban Chỉ đạo phòng, chống dịch COVID-19 các huyện, thị xã, thành phố; Ủy ban nhân dân các huyện, thị xã, thành phố**

Tiếp tục tập trung lãnh đạo, chỉ đạo, tổ chức thực hiện nghiêm, quyết liệt, hiệu quả Chiến dịch tiêm chủng vắc xin phòng COVID-19, tiếp cận nhanh các biện pháp điều trị, thuốc điều trị, đồng thời nâng cao ý thức chấp hành nghiêm túc, có hiệu quả các quy định phòng, chống dịch của người dân; kiên quyết chống tiêu cực, tham nhũng trong phòng, chống dịch COVID-19.

Tiếp tục thực hiện nghiêm, kiên trì, kiên định các mục tiêu, yêu cầu, quan điểm, tư tưởng chỉ đạo, biện pháp, phương pháp phòng, chống dịch đã được Trung ương và Ban Chỉ đạo tỉnh đề ra, đặc biệt là áp dụng thực hiện có hiệu quả Nghị quyết số 128/NQ-CP ngày 11/10/2021 của Chính phủ về thích ứng an toàn, linh hoạt, kiểm soát hiệu quả dịch COVID-19 và các hướng dẫn của Bộ Y tế và các bộ, ngành có liên quan phù hợp với tình hình thực tế của từng địa phương, cơ sở. Tuyệt đối không chủ quan, lơ là, mất cảnh giác và không hoang mang, lo sợ, mất bình tĩnh trong phòng, chống dịch COVID-19.

**2. Sở Y tế**

- Chủ trì, phối hợp chặt chẽ, hiệu quả với các sở, ngành có liên quan và các địa phương tiếp tục kiểm tra, hướng dẫn, đôn đốc đẩy nhanh Chiến dịch tiêm chủng vắc xin mùa Xuân năm 2022 an toàn, khoa học, hợp lý, hiệu quả và thần tốc hơn nữa cho tất cả các đối tượng được tiêm ở tất cả các địa phương; bảo đảm kịp thời, chất lượng, đủ vắc xin để thực hiện chiến dịch theo quy định.



- Chủ động liên hệ với các đơn vị thuộc Bộ Y tế và các địa phương để cập nhật, tiếp cận sớm với thông tin và các loại vắc xin, thuốc, công nghệ, sinh phẩm, kit xét nghiệm... để phục vụ kịp thời, hiệu quả công tác phòng, chống dịch bệnh COVID-19 trên địa bàn tỉnh.

- Phối hợp với các cơ quan liên quan tăng cường hơn nữa công tác thanh tra, kiểm tra, quản lý nhà nước để kịp thời phát hiện các sản phẩm trôi nổi, không rõ nguồn gốc trên thị trường. Xử lý nghiêm các tổ chức, cá nhân lợi dụng tình hình, chính sách để trục lợi, làm ảnh hưởng đến công tác phòng, chống dịch bệnh COVID-19 trên địa bàn tỉnh.

- Tiếp tục chủ động cập nhật các hướng dẫn của Bộ Y tế để bổ sung, hoàn thiện và phổ biến ngay hướng dẫn chăm sóc, điều trị hiệu quả tại nhà cho người mắc COVID-19, nhất là đối với trẻ em và các trường hợp mắc COVID-19 nhưng không có triệu chứng hoặc có triệu chứng nhẹ.

### **3. Sở Giáo dục và Đào tạo**

- Tiếp tục phối hợp với Sở Y tế, UBND các huyện, thị xã, thành phố và các đơn vị có liên quan tiếp tục triển khai thực hiện hiệu quả nội dung chỉ đạo của UBND tỉnh tại các Công văn số 2941/UBND-KGVX ngày 06/9/2021 về việc đẩy mạnh triển khai các nhiệm vụ, giải pháp tổ chức dạy học an toàn, bảo đảm chương trình mục tiêu chất lượng giáo dục, đào tạo ứng phó với đại dịch COVID-19; Kế hoạch số 4069/KH-UBND ngày 03/12/2021 về tổ chức dạy học trực tuyến trong cơ sở giáo dục phổ thông và cơ sở giáo dục thường xuyên trên địa bàn tỉnh.

- Tiếp tục nắm chắc tình hình, cập nhật, bổ sung, hoàn thiện và thực hiện nhất quán các quy trình, phương án, hướng dẫn trong tổ chức dạy và học chủ động phòng, chống dịch COVID-19 một cách cụ thể, rõ ràng, dễ làm, dễ kiểm tra, giám sát để tổ chức các hoạt động giáo dục bảo đảm an toàn, khoa học, hợp lý, hiệu quả và phù hợp với tình hình thực tế.

### **4. Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch**

Chủ động phối hợp với Sở Y tế, các sở, ngành và các địa phương có liên quan cập nhật các hướng dẫn của Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch tăng cường kiểm tra, đôn đốc việc thực hiện các quy định về phòng, chống dịch bệnh COVID-19 tại các địa điểm văn hóa, du lịch trên địa bàn tỉnh để từng bước thực hiện mở cửa thu hút khách du lịch đảm bảo an toàn, hiệu quả.

### **5. Sở Thông tin và Truyền thông**

Chủ trì, phối hợp chặt chẽ, hiệu quả với Sở Y tế, các sở, ngành liên quan và các địa phương, các đơn vị thuộc Bộ Thông tin và Truyền thông để kịp thời cập nhật, triển khai, hoàn thiện các phần mềm các nền tảng công nghệ thông tin phục vụ đắc lực, hiệu quả cho công tác phòng, chống dịch bệnh COVID-19 trên địa bàn tỉnh.

**6. Đài Phát thanh và Truyền hình tỉnh, Báo Điện Biên Phủ và các cơ quan báo chí thường trú trên địa bàn tỉnh**

Theo chức năng, nhiệm vụ tích cực chủ động phối hợp chặt chẽ, hiệu quả với Sở Y tế, các sở, ngành có liên quan và các địa phương liên tục cập nhật thông tin, chủ động xây dựng các chương trình truyền thông, cung cấp thông tin, hướng dẫn kỹ lưỡng, khoa học, hợp lý, hiệu quả công tác phòng, chống dịch bệnh COVID-19 bảo đảm đúng chủ trương của Đảng và Nhà nước là thích ứng an toàn, linh hoạt, kiểm soát hiệu quả dịch COVID-19 để phục hồi nhanh và phát triển kinh tế - xã hội bền vững.

**7. Ban Chỉ đạo phòng, chống dịch COVID-19 các huyện, thị xã, thành phố; Ủy ban nhân dân các huyện, thị xã, thành phố**

- Phối hợp chặt chẽ, có hiệu quả với Sở Y tế, các sở, ngành có liên quan tổ chức lãnh đạo đẩy mạnh và thần tốc hơn nữa việc tổ chức tiêm vắc xin mũi thứ 3 cho người từ 18 tuổi trở lên, hoàn thành trong quý 1 năm 2022; tiêm mũi thứ 2 cho trẻ từ 12 đến dưới 18 tuổi, hoàn thành trong tháng 02 năm 2022; chuẩn bị sẵn sàng mọi điều kiện về cơ sở vật chất, trang thiết bị, phương tiện bảo quản, địa điểm, nhân lực để tiêm chủng cho trẻ em từ 5 tuổi đến dưới 12 tuổi ngay sau khi được cung ứng vắc xin.

- Tổ chức tiêm vắc xin an toàn, khoa học, hợp lý, hiệu quả theo hướng dẫn của ngành Y tế. Bố trí các điểm tiêm chủng tập trung, lưu động, tại nhà một cách khoa học, hợp lý, linh hoạt để mọi đối tượng được tiêm chủng miễn phí, kịp thời, đúng quy định; đặc biệt quan tâm đến người cao tuổi, người có bệnh nền, người không đi lại được, người có hoàn cảnh khó khăn, người yếu thể trong xã hội...; xây dựng kế hoạch và thực hiện đẩy mạnh tuyên truyền, vận động những người chưa tiêm hoặc chưa tiêm đủ, các bậc phụ huynh khẩn trương, tích cực cho con em đi tiêm chủng kịp thời, an toàn, khoa học, hợp lý, hiệu quả, đúng quy định.

Nhận được công văn, các cơ quan, đơn vị, địa phương chủ động phối hợp, triển khai thực hiện, đảm bảo nội dung, yêu cầu./.

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- Văn phòng Chính phủ (B/c)
- Thường trực Tỉnh ủy (B/c);
- Lãnh đạo UBND tỉnh;
- Các thành viên BCĐPCD COVID-19 tỉnh;
- Lưu: VT, KGVX<sup>(HDD)</sup>

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
TỈNH



Lê Thành Đô



THỦ TƯỚNG CHÍNH PHỦ CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 170 /CD-TTg

Hà Nội, ngày 23 tháng 02 năm 2022

CÔNG ĐIỆN

Về việc tiêm vắc xin và một số biện pháp  
đẩy mạnh phòng, chống dịch COVID-19



THỦ TƯỚNG CHÍNH PHỦ *điện:*

- Các Bộ trưởng, Thủ trưởng cơ quan ngang bộ, cơ quan thuộc Chính phủ;
- Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương.

Thời gian qua, tình hình dịch bệnh vẫn trong tầm kiểm soát nhưng còn diễn biến hết sức phức tạp, khó lường, khó dự báo; để giữ vững, củng cố và phát huy thành quả phòng chống dịch đã đạt được, tiếp tục mở cửa, đẩy mạnh phục hồi và phát triển kinh tế - xã hội, Thủ tướng Chính phủ Phạm Minh Chính yêu cầu:

1. Các cơ quan trong hệ thống chính trị, các bộ, ngành, các cấp, nhân dân và doanh nghiệp giữ vững bản lĩnh, kiên trì, kiên định, tuyệt đối không chủ quan, lơ là, mất cảnh giác và không hoang mang, lo sợ, mất bình tĩnh trong phòng chống dịch COVID-19; tiếp tục đẩy mạnh thực hiện nghiêm các mục tiêu, yêu cầu, quan điểm, tư tưởng chỉ đạo, biện pháp, phương pháp đã được Đảng, Nhà nước đề ra và thực hiện có hiệu quả trên thực tế, nhất là Nghị quyết số 128/NQ-CP ngày 11 tháng 10 năm 2021 của Chính phủ về thích ứng an toàn, linh hoạt, kiểm soát hiệu quả dịch COVID-19 và các hướng dẫn của Bộ Y tế, Bộ Giáo dục và Đào tạo, Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch, các bộ, ngành có liên quan. Từ kinh nghiệm trong nước, quốc tế thời gian qua cho thấy, cần phải tập trung lãnh đạo, chỉ đạo, tổ chức thực hiện nghiêm, quyết liệt, hiệu quả Chiến dịch tiêm chủng vắc xin, tiếp cận nhanh các biện pháp điều trị, thuốc điều trị, đồng thời nâng cao ý thức chấp hành nghiêm túc, có hiệu quả các quy định phòng chống dịch của người dân; kiên quyết chống tiêu cực, tham nhũng trong phòng, chống dịch COVID-19.

2. Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh thành phố trực thuộc Trung ương phối hợp chặt chẽ, có hiệu quả với các bộ, ngành lãnh đạo, chỉ đạo, tổ chức thực hiện:

- Đẩy mạnh và thần tốc hơn nữa việc tổ chức tiêm vắc xin mũi thứ 3 cho người từ 18 tuổi trở lên, hoàn thành trong Quý I năm 2022; tiêm mũi thứ 2 cho trẻ em từ 12 đến dưới 18 tuổi, hoàn thành trong tháng 2 năm 2022; chuẩn bị

sẵn sàng mọi điều kiện về cơ sở vật chất, trang thiết bị, phương tiện bảo quản, địa điểm, nhân lực để tiêm chủng cho trẻ em từ 5 tuổi đến dưới 12 tuổi ngay sau khi được cung ứng vắc xin.

- Tổ chức tiêm vắc xin an toàn, khoa học, hợp lý, hiệu quả theo hướng dẫn của Bộ Y tế. Bố trí các điểm tiêm chủng tập trung, lưu động, tại nhà một cách khoa học, hợp lý, linh hoạt để mọi đối tượng được tiêm chủng miễn phí, kịp thời, đúng quy định với phương châm “đi từng ngõ, gõ từng nhà, rà từng người” và “tiêm chủng vừa là quyền lợi, vừa là trách nhiệm với bản thân, gia đình, cộng đồng và đất nước”; đặc biệt quan tâm đến người cao tuổi, người có bệnh nền, người không đi lại được, người có hoàn cảnh khó khăn, người yếu thế...; xây dựng ngay kế hoạch và thực hiện đẩy mạnh tuyên truyền, vận động những người chưa tiêm hoặc chưa tiêm đủ, các bậc phụ huynh khẩn trương, tích cực cho con em đi tiêm chủng kịp thời, an toàn, khoa học, hợp lý, hiệu quả, đúng quy định.

3. Bộ Y tế chủ trì, phối hợp chặt chẽ, hiệu quả với các bộ, ngành, các địa phương có liên quan:

- Tiếp tục kiểm tra, hướng dẫn, đôn đốc Chiến dịch tiêm chủng vắc xin mùa Xuân năm 2022 an toàn, khoa học, hợp lý, hiệu quả và thần tốc hơn nữa cho tất cả các đối tượng được tiêm ở tất cả các địa phương; bảo đảm kịp thời, chất lượng, đủ vắc xin để thực hiện Chiến dịch theo quy định.

- Thúc đẩy khẩn trương thực hiện hợp đồng mua vắc xin cho trẻ em từ 5 tuổi đến dưới 12 tuổi theo Nghị quyết của Chính phủ và các quyết định, chỉ đạo của Thủ tướng Chính phủ.

- Tiếp tục chủ động cập nhật, tiếp cận sớm với thông tin và các loại vắc xin, thuốc, công nghệ, sinh phẩm, kit xét nghiệm... mới trên thế giới để phục vụ kịp thời, hiệu quả trong phòng, chống dịch COVID-19, phù hợp với diễn biến mới của tình hình.

- Chủ trì, phối hợp với các cơ quan liên quan tăng cường hơn nữa công tác quản lý nhà nước, thanh tra, kiểm tra về giá, chất lượng đối với các loại vắc xin, thuốc, sinh phẩm, kit xét nghiệm... Kịp thời phát hiện các sản phẩm trôi nổi, không rõ nguồn gốc trên thị trường, xử lý nghiêm theo pháp luật các tổ chức, cá nhân lợi dụng tình hình, chính sách để trục lợi, làm ảnh hưởng đến công tác phòng, chống dịch của Đảng, Nhà nước và bảo vệ, chăm sóc sức khỏe, tính mạng của Nhân dân.

- Tiếp tục hoàn thiện và phổ biến ngay hướng dẫn chăm sóc, điều trị hiệu quả tại nhà cho người nhiễm COVID-19, nhất là trẻ em, đối với các trường hợp không có triệu chứng hoặc có triệu chứng nhẹ, không gây quá tải cho các cơ sở y tế.



- Tiếp tục phối hợp chặt chẽ với Bộ Giáo dục và Đào tạo, Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch cập nhật, bổ sung kịp thời các hướng dẫn; tăng cường kiểm tra, đôn đốc việc thực hiện các quy định về phòng chống dịch bệnh trong nhà trường và thực hiện mở cửa du lịch an toàn, hiệu quả.

4. Bộ Giáo dục và Đào tạo chủ trì, phối hợp chặt chẽ, hiệu quả với Bộ Y tế, Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch, các bộ, ngành có liên quan và các địa phương tiếp tục nắm chắc tình hình, cập nhật, bổ sung, hoàn thiện và thực hiện nhất quán các quy trình, phương án, hướng dẫn trong tổ chức dạy và học chủ động phòng, chống dịch COVID-19 một cách cụ thể, rõ ràng, dễ làm, dễ kiểm tra, giám sát để mở cửa trường học, mở cửa du lịch, bảo đảm an toàn, khoa học, hợp lý, hiệu quả và phù hợp với tình hình.

5. Bộ Thông tin và Truyền thông chủ trì, phối hợp chặt chẽ, hiệu quả với các bộ, ngành liên quan tiếp tục cập nhật, hoàn thiện phần mềm và các công cụ công nghệ thông tin phục vụ đặc lực, hiệu quả công tác phòng, chống dịch và bảo đảm an sinh xã hội, giữ gìn an ninh trật tự cho nhân dân.

6. Các cơ quan truyền thông, báo chí tích cực chủ động theo chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn được giao, phối hợp chặt chẽ, hiệu quả với Bộ Y tế, Bộ Giáo dục và Đào tạo, Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch, các bộ, ngành liên quan và các địa phương liên tục cập nhật thông tin, chủ động xây dựng các chương trình truyền thông, cung cấp thông tin, hướng dẫn kỹ lưỡng, khoa học, hợp lý, hiệu quả công tác phòng, chống dịch COVID-19 bảo đảm đúng chủ trương của Đảng và Nhà nước là thích ứng an toàn, linh hoạt, kiểm soát hiệu quả dịch COVID-19 để phục hồi nhanh và phát triển kinh tế - xã hội bền vững./.

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- Thủ tướng, các Phó Thủ tướng CP;
- Tỉnh ủy, Thành ủy, HĐND tỉnh, TP trực thuộc TW;
- Văn phòng Trung ương Đảng;
- Văn phòng Tổng Bí thư;
- Văn phòng Chủ tịch Nước;
- Văn phòng Quốc hội;
- Thành viên BCĐQG phòng, chống dịch COVID-19;
- VPCP: BTCN, các PCN, Trợ lý TTg, TGĐ Cổng TTĐT, các Vụ: TH, KTTH, NC, QHQT, QHĐP;
- Lưu: VT, KGVX (03). Q 11



**Phạm Minh Chính**